Руководство пользователя

Кресло-коляска с ручным приводом прогулочная для инвалидов

Модель: AT52315



Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

Содержание:

1. Введение

2. Правила техники безопасности

3. Назначение

4. Применение

5. Противопоказания

6. Инструкция по применению

7. Сборка и регулировки инвалидной кресло-коляски

8. Технические характеристики

9. Техобслуживание

10. Гарантийный талон

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

1. **Введение**

Благодарим за приобретение нашего изделия. Перед началом эксплуатации кресло-коляски, пожалуйста, внимательно прочтите настоящее руководство. Неправильная эксплуатация инвалидной кресло-коляски может привести к повреждению здоровья, травмам или несчастным случаям. Поэтому для безопасного и успешного использования инвалидной кресло-коляски внимательно прочтите это руководство.

2. **Правила техники безопасности**

• При посадке в коляску или высадке из нее убедитесь, что задействованы оба тормоза.

• Если кресло-коляску не толкают или не используют, убедитесь, что задействованы оба тормоза.

• Будьте осторожны при переезде через бордюры и на поворотах на подъеме.

• Следует избегать крутых и неровных поверхностей, так как это может привести к опрокидыванию коляски.

• Избегайте мягких поверхностей, так как колеса могут проваливаться.

• Передвигайтесь на коляске плавно в любых условиях.

• Всегда следите за обстановкой, чтобы определить источник опасности, например, мебель, двери, выбоины, подъемы, бордюры, входы и т. д.

• Всегда держите обе ноги на подножках и следите за тем, чтобы одежда была подоткнута и не блокировала колеса.

• Будьте осторожны при движении на подъеме.

• Всегда держите обе руки на ручках для толкания, чтобы правильно управлять креслом-коляской (касается помощника).

• Всегда помните о равновесии.

• Регулярно проверяйте раму и компоненты кресла-коляски и всегда следуйте инструкциям в этом руководстве в течение и после окончания гарантийного периода.

• Храните изделие вдали от источников огня.

• Ни при каких обстоятельствах не перегружайте кресло-коляску.

• Не вешайте тяжелые предметы на спинку кресла-коляски, так как это может повлиять на устойчивость коляски, особенно при преодолении подъема.

• Коляской может пользоваться только один человек.

• Не используйте кресло-коляску, если пациент без сознания.

• Использовать какие-либо транспортные средства для толкания коляски запрещено.

• Не поднимайте передние колеса во время движения, так как это может привести к падению и серьезным травмам.

• Не садитесь в кресло-коляску во время движения.

• Не перемещайте кресло-коляску слишком быстро и не делайте резких поворотов.

• Не вставайте на подножки при посадке в коляску или высадке из нее.

• Не пытайтесь поднять коляску за движущиеся (съемные) части. Подъем коляски с помощью движущихся частей может привести к травмам пользователя и/или сопровождающего или к повреждению кресла-коляски.

• Не вешайте какие-либо предметы на спинку, так как она может от этого сложиться и привести к серьезным травмам пользователя.

3. **Назначение**

Изделие предназначено для комфортной перевозки людей с трудностями при ходьбе или людей, не имеющих возможности двигаться как временно (из-за болезни), так и постоянно, но способных находиться в сидячем положении. Коляска предназначена для перевозки одного человека.

4. **Применение**

Инвалидная коляска используется для индивидуальной перевозки людей после травм спинного мозга, с церебральным параличом, с различными травмами нижних конечностей, нервно-мышечными заболеваниями, после черепно-мозговых травм.

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

5. **Противопоказания**

Противопоказания для положения сидя. Состояния, требующие стабилизации верхнего отдела позвоночника и головы. Пациенты с психическими расстройствами не должны оставаться в инвалидной коляске без присмотра.

6. **Инструкция по применению**

Безопасность

Входы, двери

Самый безопасный способ управления коляской – на ровном полу, лишенном каких-либо препятствий. При въезде и выезде из здания по возможности всегда следует пользоваться пандусами. Держа руки на ручках для толкания, вы сможете сохранять максимальное равновесие.

Наклоны

Сидя на кресле-коляске, не наклоняйтесь в стороны, так как это может привести к потере равновесия и падению.

Движение на подъеме

- Не делайте поворотов на подъемах из-за опасности опрокидывания.
- Толкая кресло, двигайтесь прямо вверх. Если вам нужно двигаться вниз, идите с коляской задом, пока пользователь в коляске не окажется на ровной поверхности.

Бордюры

- По возможности всегда пользуйтесь помощью сопровождающего (при передвижении с сопровождающим коляска должна быть оборудована ручками для толкания).
- При съезде с бордюра избегайте сильной тряски. Это может неблагоприятно сказаться на коляске.
- Ни при каких обстоятельствах не пытайтесь въехать на бордюр выше нормальной высоты.
- Всегда соблюдайте осторожность при преодолении бордюров или поворотах на подъеме и никогда не двигайтесь на кресле-коляске задом без помощи сопровождающего.

Лестницы

- Всегда следует пользоваться помощью двух или более сопровождающих. Наклоните кресло-коляску до точки равновесия. Один из сопровождающих (сзади) держит коляску на первой ступеньке, крепко схватившись за ручки с готовностью поднимать. Второй сопровождающий, удерживая неподвижную часть передней рамы, поднимает кресло-коляску над ступеньками, тогда как первый ставит одну ногу на следующую ступеньку и повторяет действие.
- По лестнице нельзя подниматься, двигаясь передом.
- Не пользуйтесь эскалаторами. Воспользуйтесь лифтом.

Особенности кресло-коляски AT52315:

- Стальная рама
- Регулировка высоты и угла наклона сиденья
- Регулировка подножки по высоте и углу наклона
- Легкая чистка обивки
- Съемный столик
- Возможность раскладывать коляску в горизонтальное положение
- Увеличенная высота спинки

ПРИМЕЧАНИЕ: ФОТОГРАФИИ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ДЛЯ ДЕМОНСТРАЦИИ ФУНКЦИЙ КРЕСЛО-КОЛЯСКИ, ЯВЛЯЮТСЯ ТОЛЬКО ПОКАЗАТЕЛЬНЫМИ, ОНИ МОГУТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

ФАКТИЧЕСКОГО ВНЕШНЕГО ВИДА КОЛЯСКИ.

7. Сборка и регулировка инвалидной кресло-коляски

Для того что бы разложить кресло-коляску, поставьте ее перед собой. Раздвиньте ее у подлокотников. Теперь надавите руками сверху на боковые распорки кресла (рисунок 1 и рисунок 2), чтобы полностью их раздвинуть. Убедитесь, что стороны сиденья плотно прилегают к пластиковым соединениям. В противном случае крепеж может сломаться и выйти из строя.



Рис.1



Рис.2

Для того что бы сложить инвалидную кресло-коляску, поставьте ее перед собой и откиньте подножки, возьмитесь за центр сиденья (рисунок 3 и рисунок 4), а затем поднимите его вверх, чтобы сложить кресло-коляску. Инвалидное кресло сложено.



Рис.3



Рис.4

Для регулировки наклона спинки, станьте сзади инвалидного кресло-коляски. Одновременно с двух сторон нажмите на рычаги у ручек и потяните вниз (рисунок 5), отрегулируйте нужный наклон спинки для пользователя (рисунок 6).



Рис.5



Рис.6

Для того что бы выставить высоту подножек, ослабьте винт шестигранным ключом (рисунок 7), снимите винт, установите расстояние между отверстиями для ног, а затем затяните винт. (Рис. 8) ослабьте болт с помощью шестигранного ключа, установите соответствующее положение подставки для ног, а затем затяните винт. (Рис. 9) ослабьте винт гаечным ключом, установите положение подставки для ног, а затем затяните винт. (Рис. 10) ослабьте болт с помощью шестигранного ключа и гаечного ключа, вытащите болт, установите в нужное отверстие.

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

Установите подножки по бокам и затем сложите их вперед, пока вы не услышите и не почувствуете, как они складываются. Чтобы сесть в кресло-коляску, оставьте подножки сложенными или снова поверните их наружу, потянув фиксирующий рычаг вверх.



Рис. 7

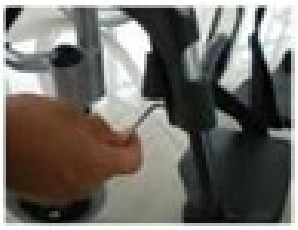


Рис. 8



Рис. 9



Рис. 10

Оттяните фиксатор назад и направьте подножку наружу (рисунок 11). Подножки можно легко снять, подняв их.





При сборке поместите подножку в соответствующее отверстие на раме и поверните внутрь. Затем переверните подножку и убедитесь, что она правильно закреплена. (рисунок 12)

Потяните фиксатор внутрь и переместите подвижный рычаг наружу. Подножку можно снять, подняв ее. Установите подножку в соответствующее положение, зафиксировав ее шпилькой. Снова вставьте, поверните внутрь до щелчка, затем сдвиньте наружу, чтобы проверить правильность посадки.

Рис.11

Рис. 12

Чтобы отрегулировать опоры для ног, поднимите подножку, далее, взявшись снизу за металлическую опору (рисунок 13), установите желаемый угол (рисунок 14). Для того, чтобы опустить вниз, удерживайте рычаг регулировки, потянув его назад. После установки и при правильном положении ноги отпустите рычаг регулировки. (рисунок. 15). Регулировка высоты опоры ног имеет 3 положения. (рисунок. 16)

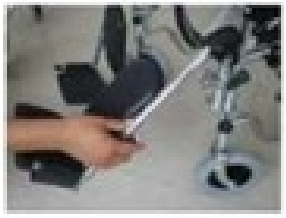


Рис.13



Рис.14



Рис.15



Рис.16

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

Сборка и разборка столика

После того, как кресло-коляска разложена, закрепите держатели для столика с обеих сторон рамы (рисунок 17). Винты не затягивайте; вкрутите две трубки в соответствующие отверстия в столе. Затем вставьте стол в защелкивающееся отверстие и максимально затяните винты. При подъеме, стол нужно подтянуть вверх и приподнять. (рисунок 18)



Рис.17



Рис.18

Инструкция по использованию тормозов

Тормоза должны приводиться в действие каждый раз, когда вы садитесь или встаете из кресла-коляски.

• Чтобы активировать тормоз, потяните рычаг тормоза к переднему колесу, пока тормоз не будет плотно прижат к заднему колесу.

• Убедитесь, что тормозной рычаг не отскакивает, когда вы пытаетесь сдвинуть кресло-коляску.

• Чтобы выключить тормоз, потяните рычаг тормоза к заднему колесу.

• Чтобы изменить положение тормозного механизма, ослабьте два болта с внутренней стороны коляски с помощью ключа.

• Переместите весь механизм к колесу и затяните болты.

• После повторного нажатия на тормоз колесо не должно вращаться (проверьте правильность регулировки кресла-коляски с пользователем).

Функция быстрого демонтажа спинки

Коляску можно сложить, чтобы она занимала как можно меньше места. Для этого нажмите на ручку обеими руками, затем прижмите и сложите коляску. При раскладывании кресла-коляски вытяните ручку, так, чтобы заблокировать механизмы блокировки. При раскладывании коляски необходимо вытянуть ручки вверх до фиксации.

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

8. Технические характеристики

Общая длинна (положение лежа)	1640 мм
Общая длина (положение сидя)	1189 мм
Общая ширина	700 мм
Длина (в сложенном виде)	1189 мм
Ширина (в сложенном виде)	300 мм
Общая высота	1200 мм
Высота спинки	450 мм
Высота спинки (с опорой на голову)	770 мм
Глубина сиденья	430 мм
Ширина сиденья	460 мм
Высота сиденья	450 мм
Расстояние между подлокотники	480 мм
Передние колеса	8 дюймов
Задние колеса	23 дюйма
Масса	25 кг
Максимальный вес пользователя	120 кг

Устранение неполадок

Проблема	Решение проблемы
Кресло-коляска меняет направление движения	• Проверьте состояние колес. • Проверьте угол наклона опоры колеса Пожалуйста, убедитесь, что задние колеса находятся на одинаковом расстоянии от рамы сиденья.
Снижение скорости вращение колес	• Проверьте затяжку болтов и гаек. • Убедитесь, что колесо вращается нормально
Шатание колес	• Проверьте затяжку болтов и гаек. • Проверьте угол наклона кронштейна колеса
Скрип и другие посторонние звуки	• Проверьте затяжку болтов и гаек

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

9. Техобслуживание

9.1 Чистка

Кресло-коляску можно чистить мягкой влажной тканью и мягким бытовым моющим средством. Для более сильного загрязнения можно использовать мягкую щетку.

Не используйте мойку высокого давления, агрессивные растворители или металлические щетки.

9.2 Дезинфекция

Перед дезинфекцией тщательно очистите кресло-коляску (см. главу 9.1).

Используйте имеющиеся в продаже дезинфицирующие средства в виде салфеток или спрея. Доступные в продаже дезинфицирующие средства можно использовать путем протирания и распыления. Важно соблюдать время воздействия и инструкции производителя.

9.3 Обслуживание

Регулярно проверяйте:

а) состояние шин. Если они сильно изношены, замените их.

б) болты соединительных элементов для стабильной посадки.

Примечание: всегда проверяйте исправность тормозов перед началом движения.

9.4 Повторное использование

Инвалидная коляска может использоваться повторно. При передаче и повторном использовании инвалидной коляски передайте новому пользователю или дилеру всю техническую документацию, необходимую для безопасной эксплуатации. Перед повторным использованием или передачей коляски ее необходимо очистить, продезинфицировать и проверить на предмет повреждений.

9.5 Период эксплуатации

Предусмотренный срок эксплуатации при правильном использовании и в соответствии с указаниями, содержащимися в данном руководстве, составляет 8 лет.

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

Информация об изделии

Для получения подробной информации об изделии обратитесь к производителю или к продавцу в вашей местности.

Состав: материал рамы: 100% сталь; материал спинки и сиденья: пеноматериал и полиэфирная ткань; материал подлокотника: вспененный полиуретан; пластиковые боковые панели: ABS пластик; подножки: полиамид, армированное стекловолокно; материал передних колес: ПВХ; материал задних колес: твердый вспененный полиуретан.

Срок годности (хранения): 5 (пять) лет при соблюдении условий хранения, эксплуатации и ухода за изделием.

Гарантия: 1 (один) год с даты покупки без потери медицинских качеств.

Импортер в Республику Беларусь – ИООО «АНМЕДПЛЮС», г. Минск, ул. Пономаренко 35/А - 318 тел.: +375 44 799 76 99.

Производитель – «ANTAR» Sp. J., ул. Зависьляньска, 43; 03-068, Польша, Варшава

тел.: 0 22 518 36 00.

CE

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Модель:…….....…….

Серийный номер: ……....……..……..

Дата продажи: …….....

1) Фирма Antar Sp.J. (АНТАР), 03-068 Варшава, ул. Зависьляньска, 43, настоящим предоставляет гарантию на изделие сроком 12 месяцев со дня продажи.

2) Во время гарантийного срока АНТАР обязуется провести необходимый ремонт изделия для восстановления правильного его функционирования в течение 14 рабочих дней со дня получения изделия на ремонт по вышеуказанному адресу.

3) АНТАР сохраняет за собою право заменить изделие, в случае, если признает, что издержки на ремонт превышают его стоимость. Ремонт или замена дефектных изделий не продлевают гарантийный срок.

4) В случае обнаружения, что изделие работает неправильно, следует незамедлительно отправить его в адрес АНТАР (см. п. 1) или связаться с пунктом продажи изделия.

5) Прежде, чем начать эксплуатацию, необходимо ознакомиться с инструкцией по применению и тщательно её соблюдать. Использование изделия не по назначению или не в соответствии с данной инструкцией лишает изделие гарантии.

6) Гарантией не охвачены повреждения, возникшие вследствие пробоя или пореза изделия острым предметом, повреждения в результате воздействия внешней механической силы, излишнего нажима, соединения изделия с жирными или маслянистыми веществами, бензином и другими агрессивными веществами.

7) НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ ДЕЙСТВИТЕЛЬНА ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО С ПОДТВЕРЖДЕНИЕМ ПОКУПКИ ТОВАРА (ЧЕКОМ, СЧЁТОМ ИЛИ СЧЕТОМ-ФАКТУРОЙ). ПРОСИМ ПРИЛОЖИТЬ ДОКУМЕНТ, ПОДТВЕРЖДАЮЩИЙ ПОКУПКУ В СЛУЧАЕ ЗАЯВЛЕНИЯ ПРЕТЕНЗИИ.

8) Претензии, заявленные без подтверждения покупки товара, не принимаются.

Antar Sp.J.

ul. Zawiślańska 43, 03-068 Warszawa

tel. +48 22 518 36 00

fax: +48 22 518 36 30

e-mail:antar@antar.net

www.antar.net

V 1.29.02.2016

Импортер в РБ – ИООО «АНМЕДПЛЮС»,

тел.: +375 44 799 76 99.

Штамп пункта продажи, Ф.И.О.

и разборчивая подпись продавца:

_____( )

Регистрация МИ в Росздравнадзоре
www.nevacert.ru | info@nevacert.ru